

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

明該藥功效持久，
使痔瘡永不復發。

店：生肌藥(BIO-
DYNE)，牙龍星。

均有出售。

D.D. 443
 LOT 462

半角式租呎每

單道沙古德基
 邊大咀道士灣

面積由三千

租廉廠工

親委迎歡督察請向產生伙人可即

洽即請、地美財生、現特重產、請易人工便兩陸水窗皆面四

折七樓洋

三條向、倍十便、間其住、庭享族、備設族貴
 伙人可即、千五付先、室浴三、廳兩房四、請訂選購
 一九二八、四八八、二九二、三三三
 路電司公築建業興、間納情形細詳



宵禁前英皇道上情況

(右至左)
一、防暴隊在維多利亞公園內防範暴徒。
二、有數人持棍棒在維多利亞公園內。
三、在維多利亞公園內，有數人持棍棒。
四、在維多利亞公園內，有數人持棍棒。

港島宵禁

西起琉璃環東極樂灣 警務處長解釋宵禁原因

【本報訊】港島宵禁，西起琉璃環東極樂灣，警務處長解釋宵禁原因。據悉，宵禁時間為晚上十一時至凌晨四時。警務處長表示，宵禁是為了維護港島的治安，防止暴徒在深夜進行非法活動。他強調，宵禁期間，市民應留在室內，不要外出。如果市民有急事需要外出，應儘量使用公共交通工具，並避免在深夜獨自出行。此外，警務處還提醒市民，在宵禁期間，不要攜帶任何武器或危險物品，並要遵守當地的法律法規。

宵禁前北角區 千餘暴徒搗亂

北角電車總站暴徒阻攔電車打掃

【本報訊】宵禁前北角區，千餘暴徒搗亂。據悉，暴徒在北角電車總站聚集，阻攔電車打掃。他們還向電車投擲磚塊和石頭，並對司機和乘客進行威脅。警方在接到報警後，迅速趕到現場，並與暴徒發生衝突。目前，警方正在全力追捕這些暴徒，並呼籲市民在宵禁期間不要外出，以免受到傷害。



亂況情仔灣

區地盛繁中集徒暴百七 伍隊暴防擊襲炮魚放

【本報訊】灣仔區地盛繁中集徒暴百七，伍隊暴防擊襲炮魚放。據悉，暴徒在灣仔區聚集，並向警方投擲磚塊和石頭。警方在接到報警後，迅速趕到現場，並與暴徒發生衝突。目前，警方正在全力追捕這些暴徒，並呼籲市民在宵禁期間不要外出，以免受到傷害。

僑冠大廈深夜火警

華豐職員敲鑼打鼓

【本報訊】僑冠大廈深夜火警，華豐職員敲鑼打鼓。據悉，僑冠大廈在深夜發生火警，華豐職員在現場敲鑼打鼓，提醒市民注意安全。目前，消防部門正在全力撲滅火警，並呼籲市民在深夜不要使用明火，以免發生火警。

晨今至夜昨 捕被六廿

【本報訊】晨今至夜昨，捕被六廿。據悉，警方在過去二十四小時內，共逮捕了二十六名暴徒。這些暴徒涉嫌在宵禁期間進行非法活動，並對市民造成威脅。警方表示，他們將繼續加強巡邏，並嚴厲打擊任何違法行為。



哀 悼

為維護和平而光榮殉職的六位警務人員

警務處各同僚向殉職警員致唁
警務處各同僚向殉職警員致唁時謂：余等認識殉職者為勇於維護法紀之警員，彼等因公殉職，帶來警方聲譽永垂不朽。余等為殉職者之同僚，均知彼等為良好之警員。

馮燕平 於一九二六年十一月十二日出生，在印度渡過了她的童年，及長返回廣東省新會縣以耕為生。
馮君於一九五〇年十月十六日加入警界服務。一九五八年七月一日擢升為警目。
馮君已婚，並有子女八名，計三男五女，住於天光道已婚警員宿舍B座五樓第八號室。
馮君曾任油蔴地、油蔴地、紅磡及新界等警區服務，並曾派駐九龍及新界各警區，並曾參加本署工作。馮君於一九六七年六月五日調往新界警務處訓練營服務。
馮君於七月八日（星期六）在沙頭角事件中不幸中彈殉職，因公殉職。

M. N. 馬立克 是一名巴基斯坦裔警員，於一九三九年六月廿二日出生，一九六一年七月廿日加入警界服務，曾任新界警務處訓練營、邊防及新界警務處訓練營。
馮君結婚後至今僅有七個月，他生前熱愛體育，是足球、排球、曲棍球等運動愛好者。於七月八日（星期六）的沙頭角事件中殉職。

黃來興 現年廿八歲，殉職前有一廿三歲的妻子及兩名子女。
黃君於一九三九年九月四日出生，童年時在中國大陸接受教育，一九六六年來港，以經營小生意為生，但成就不大。
黃君居住於九龍彌敦道第十六座二樓一三八號室，於一九六一年九月十八日加入香港警務處服務，曾任派駐香港警務處、中區、銅鑼灣、黃大仙區等警區及新界警務處訓練營，並曾參加本署工作。黃君於一九六七年六月十九日再度派駐新界警務處訓練營，不幸於七月八日（星期六）的沙頭角事件中殉職。

K. 亞 歐 是一名巴基斯坦裔警員，於一九四〇年四月四日出生，一九六一年七月廿日加入警界服務。他曾任派駐香港警務處、中區、銅鑼灣、黃大仙區等警區及新界警務處訓練營，並曾參加本署工作。黃君於一九六七年六月十九日再度派駐新界警務處訓練營，不幸於七月八日（星期六）的沙頭角事件中殉職。

江承基 於一九四八年五月廿日出生，在加入警務處前曾於本港南華及同濟中學接受教育。
江君於一九六六年三月八日入伍，在受訓時因傷成癱，獲頒銀章。
江君未婚，與兩名兄弟姊妹同住於樂園街第六十號。
江君曾任油蔴地及中區警區警目，本年六月十九日調往新界警務處訓練營服務，不幸於七月八日（星期六）的沙頭角事件中殉職。

林寶華 於一九四六年一月十四日出生，一九六五年八月九日加入警界服務，當時林君僅年十八，初入社會工作。
林君早年喪父，他及姊姊由母親含辛茹苦一手撫養成人。林君愛好體育及社交活動，為人見義勇為，曾多次的捐血，做過社會大眾，他是個虔誠的天主教徒，亦是風風雨雨的青年。
林君於七月九日（星期日）在港島西區因公被利刃所傷，事後因傷重不治。

警務處長戴嘉華向殉職警員致唁
警務處長戴嘉華在向殉職警員致唁時謂：此等警方官員之因公殉職，使警察傳統性之崇高聲譽得以保持。
本人對於能够與彼等共事及得為彼等之長官，深深引以為傲。

十四分被入
下午六時卅
日)

第一座已建造完成

宴賀慶烈武林少德

[illegible]

浮士德會館

保險大樓

[illegible]

駁斥左報造謠

[illegible]

主席利國偉致詞情況熱

[illegible]

暢談發展馬來公主酒店計
四國集團投資推進旅港

(特約) 本港光
公司經理王...
著名名譽董事...
局常年愉快聚會...
第一座豪華酒店...
在邦馬島沙灘邊巨...
第一座豪華酒店...
「公主」主...
樓他出上...
第一座南...
合股，來自西...
拉，即華資...
金銀珠寶互...
將聯合組成巨...
萬元的巨款，使發...
「公主」主...
取道遊覽和四...
邦馬島金沙灘公...
主酒店

怡保著名音樂家
曾所創設之
天宮式樣三
附有三層高
房座四週之
球場大小與
球場小如五
金銀珠寶互
當獲獎牌及

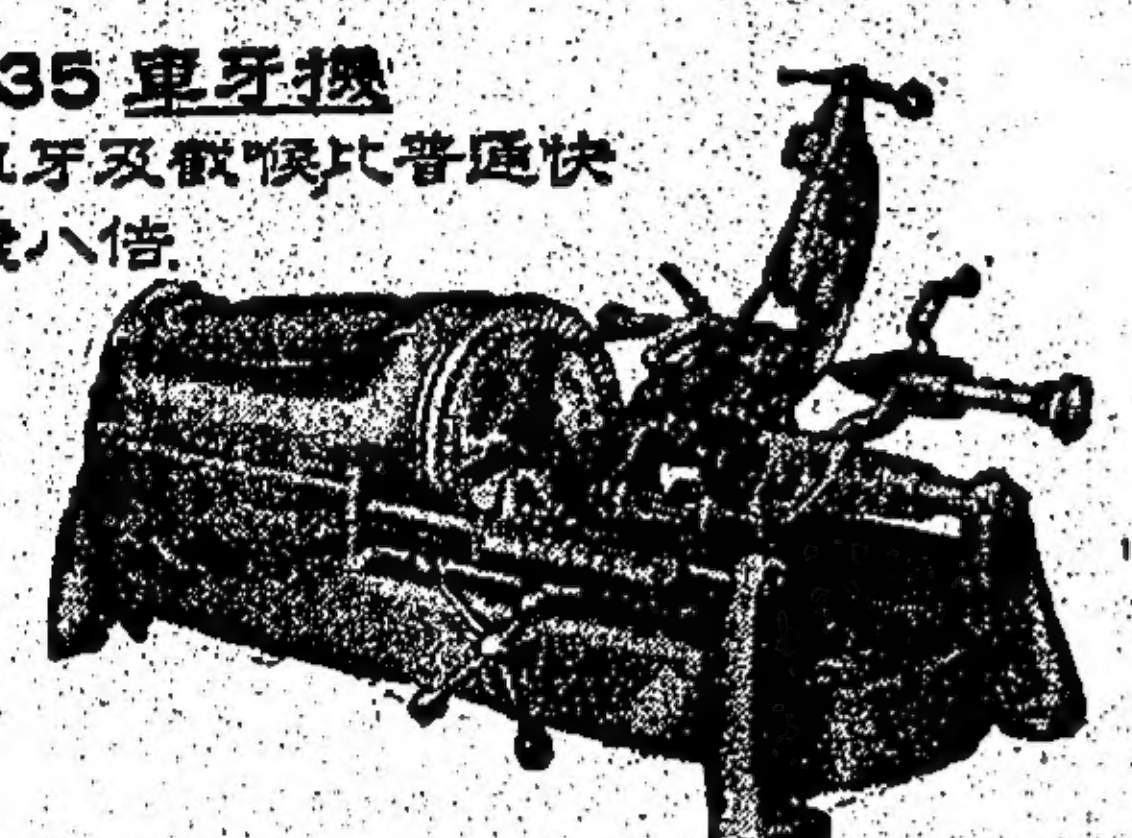
任寒紛紛退出

HONGKONG

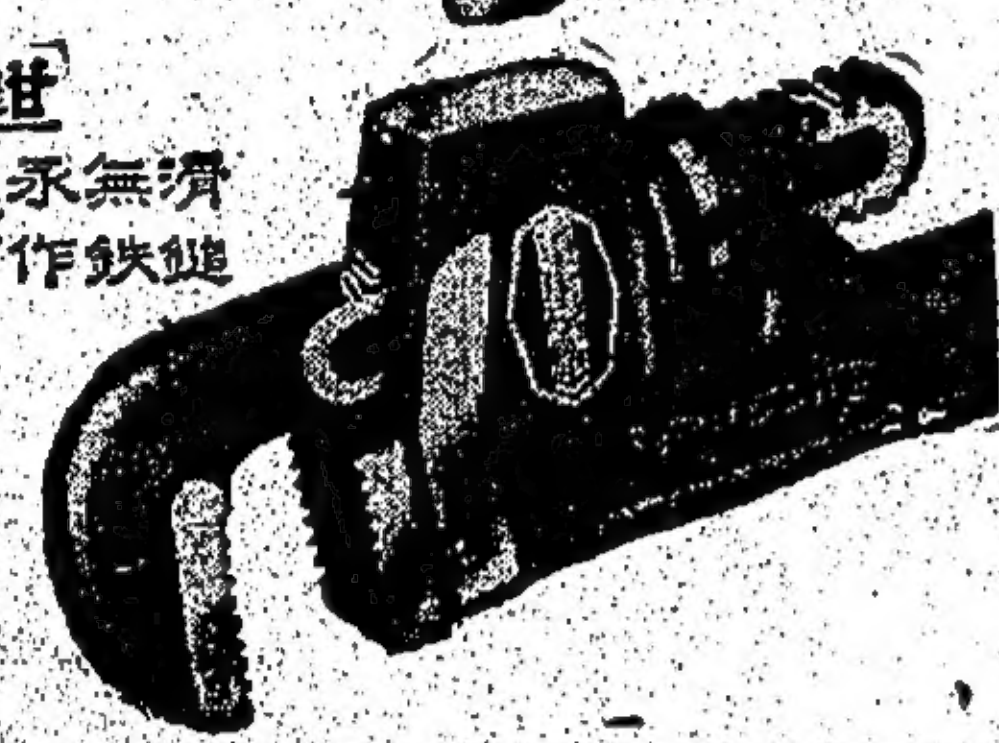
「服」，參
撥行，
屋，公
司感切
之痛處，
亟須作
維度寬
之（合）
昨晨

美國「結實」牌水喉工具

535 車牙機
車牙及截喉比普通快
八倍。



两用喉鉗
鋼質純正,永
牙之弊可作
使用。



205 水喉拈打
 低槽轉輪可使切口平整
 半自動推延設備運用利



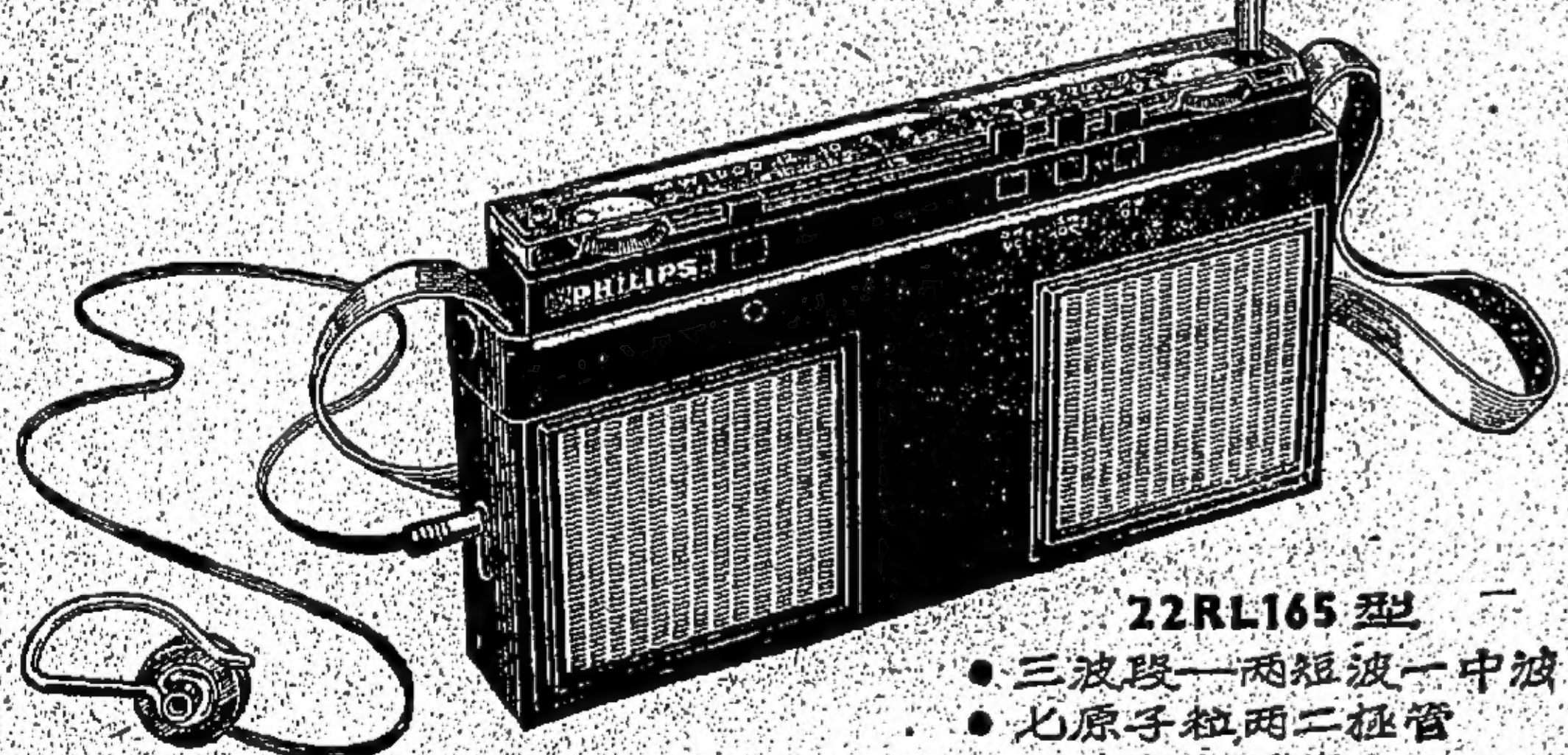
**柔韌高速
鋸片**
鋒利耐用



RIDGID

總代理：**世界洋行**

與眾不同的 飛利浦 手提收音機



22RL165 型

- 三波段——兩短波——中波
- 七原子粒兩二極管
- 可伸縮之天線
- 兩具二吋揚聲器
- 配備耳筒及皮袋

與眾不同之處

將此傳有聞等
特製之耳筒
手提收音機
用耳筒能將
諸音響
(如嬰兒室
之音響)
後即可作其
他房或廚房
收音機

總代理：勵新洋行
香港連打道歷山大廈地下 電話：H-二四八〇五六
九龍梳利士巴利道商賈大廈地下 電話：K-六七六七二二



耀生行有限公司
香港鋼綑英皇道至二十二號
電話：五五七六

斯得力 牙膏
潔淨牙膏



斯得力粉假牙潔淨劑
含有氧氣清潔作用
適用於各種
假牙及牙托安全可靠

育教僑華

英文中學 F. I. 金繼賢
英算科先修專欄 逢星期三刊出

十九講

12-7-1967

CHAPTER TEN

DECIMALS

Example 1

Change nine-fiftieths into decimal.

SOLUTION: $\frac{9}{50} = \frac{18}{100} = 0.18$
ANSWER: $\frac{9}{50}$ equals to 0.18

Example 2

Change 0.0725 into fraction.

SOLUTION: $0.0725 = \frac{725}{10000} = \frac{29}{400}$
ANSWER: 0.0725 equal to $\frac{29}{400}$

Example 3

A girl's temperature is 98.6 degrees at 3 p.m. If it rises 2.9 degrees in the next 4 hours, what is it at 7 p.m.?

SOLUTION: The correct temperature at 7 p.m. = $(98.6 + 2.9)$ degrees = 101.5 degrees.

ANSWER: The girl's temperature at 7 p.m. is 101.5 degrees.

Example 4

Find the value for 0.001638 as 0.0009

SOLUTION: The required value = $\frac{0.001638}{0.0009} = 1.82$

ANSWER: The required value is 1.82

Example 5

Express 6d. as a decimal of £5.

SOLUTION: $\frac{6d.}{£5} = \frac{6d.}{5 \times 240d.} = \frac{1}{200}$

ANSWER: 6d. equal to $\frac{1}{200}$ of £5

Example 6

Express £8.725 into £ s. d.

SOLUTION: £8.725 = £8 + 0.725 x 20s. = £8 + 14s. 6d.

ANSWER: £8.725 equal to £8 14s. 6d.

Example 7

Express 880 yards as a decimal of two miles.

SOLUTION: $\frac{880 \text{ yd.}}{2 \text{ miles}} = \frac{880 \text{ yd.}}{2 \times 1760 \text{ yd.}} = \frac{1}{4}$

ANSWER: 880 yd. equal to 0.25 of 2 miles.

Example 8

Express (a) $\frac{6 \text{ hours}}{2 \text{ weeks 1 day}}$ as decimals.

(b) $\frac{4 \text{ pints}}{6 \text{ gallons 2 pints}}$

(SOLUTION) (a) $\frac{6 \text{ hours}}{2 \text{ weeks 1 day}} = \frac{6 \text{ hr.}}{14 \times 24 \text{ hr.}} = \frac{1}{560}$

(b) $\frac{4 \text{ pints}}{6 \text{ gallons 2 pints}} = \frac{4 \text{ pints}}{14 \times 8 + 2 \text{ pints}} = \frac{1}{29}$

ANSWER: (a) The required decimal is 0.0017857
(b) The required decimal is 0.0344827

Example 9

The price of beef is \$6.60 per catty and pork \$5.60 per catty. A woman buys 1.5 catties of beef and 5.5 catties of pork. What change does she get for a hundred-dollar?

SOLUTION: The price of beef and pork = $\$6.60 \times 1.5 + \$5.60 \times 5.5 = \$9.90 + \$30.80 = \$40.70$

Therefore, the required change = $\$100 - \$40.70 = \$59.30$

ANSWER: The required change is \$59.30

EXERCISE 10

- Change six-fiftieths into decimal.
- Change 0.2625 into fraction.

香港浸會學院 設文理商學院

（特許）香港浸會學院，為香港唯一之私立大學，現正招收一九六七年度入學之新生。該院設有文理商三學院，並設有預科及專科課程。入學資格：凡中學畢業或具有同等學力者，均可報考。報名日期：自即日起至九月十日止。考試日期：九月十一、十二、十三日。詳情請向該院招生處索取簡章。

（特許）香港浸會學院，為香港唯一之私立大學，現正招收一九六七年度入學之新生。該院設有文理商三學院，並設有預科及專科課程。入學資格：凡中學畢業或具有同等學力者，均可報考。報名日期：自即日起至九月十日止。考試日期：九月十一、十二、十三日。詳情請向該院招生處索取簡章。

（特許）香港浸會學院，為香港唯一之私立大學，現正招收一九六七年度入學之新生。該院設有文理商三學院，並設有預科及專科課程。入學資格：凡中學畢業或具有同等學力者，均可報考。報名日期：自即日起至九月十日止。考試日期：九月十一、十二、十三日。詳情請向該院招生處索取簡章。

（特許）香港浸會學院，為香港唯一之私立大學，現正招收一九六七年度入學之新生。該院設有文理商三學院，並設有預科及專科課程。入學資格：凡中學畢業或具有同等學力者，均可報考。報名日期：自即日起至九月十日止。考試日期：九月十一、十二、十三日。詳情請向該院招生處索取簡章。

（特許）香港浸會學院，為香港唯一之私立大學，現正招收一九六七年度入學之新生。該院設有文理商三學院，並設有預科及專科課程。入學資格：凡中學畢業或具有同等學力者，均可報考。報名日期：自即日起至九月十日止。考試日期：九月十一、十二、十三日。詳情請向該院招生處索取簡章。

（特許）香港浸會學院，為香港唯一之私立大學，現正招收一九六七年度入學之新生。該院設有文理商三學院，並設有預科及專科課程。入學資格：凡中學畢業或具有同等學力者，均可報考。報名日期：自即日起至九月十日止。考試日期：九月十一、十二、十三日。詳情請向該院招生處索取簡章。

（特許）香港浸會學院，為香港唯一之私立大學，現正招收一九六七年度入學之新生。該院設有文理商三學院，並設有預科及專科課程。入學資格：凡中學畢業或具有同等學力者，均可報考。報名日期：自即日起至九月十日止。考試日期：九月十一、十二、十三日。詳情請向該院招生處索取簡章。

（特許）香港浸會學院，為香港唯一之私立大學，現正招收一九六七年度入學之新生。該院設有文理商三學院，並設有預科及專科課程。入學資格：凡中學畢業或具有同等學力者，均可報考。報名日期：自即日起至九月十日止。考試日期：九月十一、十二、十三日。詳情請向該院招生處索取簡章。

（特許）香港浸會學院，為香港唯一之私立大學，現正招收一九六七年度入學之新生。該院設有文理商三學院，並設有預科及專科課程。入學資格：凡中學畢業或具有同等學力者，均可報考。報名日期：自即日起至九月十日止。考試日期：九月十一、十二、十三日。詳情請向該院招生處索取簡章。

大專社會服務隊 舉行暑期工作營

（特許）香港浸會學院，為香港唯一之私立大學，現正招收一九六七年度入學之新生。該院設有文理商三學院，並設有預科及專科課程。入學資格：凡中學畢業或具有同等學力者，均可報考。報名日期：自即日起至九月十日止。考試日期：九月十一、十二、十三日。詳情請向該院招生處索取簡章。

（特許）香港浸會學院，為香港唯一之私立大學，現正招收一九六七年度入學之新生。該院設有文理商三學院，並設有預科及專科課程。入學資格：凡中學畢業或具有同等學力者，均可報考。報名日期：自即日起至九月十日止。考試日期：九月十一、十二、十三日。詳情請向該院招生處索取簡章。

（特許）香港浸會學院，為香港唯一之私立大學，現正招收一九六七年度入學之新生。該院設有文理商三學院，並設有預科及專科課程。入學資格：凡中學畢業或具有同等學力者，均可報考。報名日期：自即日起至九月十日止。考試日期：九月十一、十二、十三日。詳情請向該院招生處索取簡章。

（特許）香港浸會學院，為香港唯一之私立大學，現正招收一九六七年度入學之新生。該院設有文理商三學院，並設有預科及專科課程。入學資格：凡中學畢業或具有同等學力者，均可報考。報名日期：自即日起至九月十日止。考試日期：九月十一、十二、十三日。詳情請向該院招生處索取簡章。

（特許）香港浸會學院，為香港唯一之私立大學，現正招收一九六七年度入學之新生。該院設有文理商三學院，並設有預科及專科課程。入學資格：凡中學畢業或具有同等學力者，均可報考。報名日期：自即日起至九月十日止。考試日期：九月十一、十二、十三日。詳情請向該院招生處索取簡章。

（特許）香港浸會學院，為香港唯一之私立大學，現正招收一九六七年度入學之新生。該院設有文理商三學院，並設有預科及專科課程。入學資格：凡中學畢業或具有同等學力者，均可報考。報名日期：自即日起至九月十日止。考試日期：九月十一、十二、十三日。詳情請向該院招生處索取簡章。

（特許）香港浸會學院，為香港唯一之私立大學，現正招收一九六七年度入學之新生。該院設有文理商三學院，並設有預科及專科課程。入學資格：凡中學畢業或具有同等學力者，均可報考。報名日期：自即日起至九月十日止。考試日期：九月十一、十二、十三日。詳情請向該院招生處索取簡章。

（特許）香港浸會學院，為香港唯一之私立大學，現正招收一九六七年度入學之新生。該院設有文理商三學院，並設有預科及專科課程。入學資格：凡中學畢業或具有同等學力者，均可報考。報名日期：自即日起至九月十日止。考試日期：九月十一、十二、十三日。詳情請向該院招生處索取簡章。

（特許）香港浸會學院，為香港唯一之私立大學，現正招收一九六七年度入學之新生。該院設有文理商三學院，並設有預科及專科課程。入學資格：凡中學畢業或具有同等學力者，均可報考。報名日期：自即日起至九月十日止。考試日期：九月十一、十二、十三日。詳情請向該院招生處索取簡章。

商業中文第二台

英文算術科第十四課
播出日期七月二十二日下午七時半至八時

（特許）香港浸會學院，為香港唯一之私立大學，現正招收一九六七年度入學之新生。該院設有文理商三學院，並設有預科及專科課程。入學資格：凡中學畢業或具有同等學力者，均可報考。報名日期：自即日起至九月十日止。考試日期：九月十一、十二、十三日。詳情請向該院招生處索取簡章。

（特許）香港浸會學院，為香港唯一之私立大學，現正招收一九六七年度入學之新生。該院設有文理商三學院，並設有預科及專科課程。入學資格：凡中學畢業或具有同等學力者，均可報考。報名日期：自即日起至九月十日止。考試日期：九月十一、十二、十三日。詳情請向該院招生處索取簡章。

（特許）香港浸會學院，為香港唯一之私立大學，現正招收一九六七年度入學之新生。該院設有文理商三學院，並設有預科及專科課程。入學資格：凡中學畢業或具有同等學力者，均可報考。報名日期：自即日起至九月十日止。考試日期：九月十一、十二、十三日。詳情請向該院招生處索取簡章。

（特許）香港浸會學院，為香港唯一之私立大學，現正招收一九六七年度入學之新生。該院設有文理商三學院，並設有預科及專科課程。入學資格：凡中學畢業或具有同等學力者，均可報考。報名日期：自即日起至九月十日止。考試日期：九月十一、十二、十三日。詳情請向該院招生處索取簡章。

（特許）香港浸會學院，為香港唯一之私立大學，現正招收一九六七年度入學之新生。該院設有文理商三學院，並設有預科及專科課程。入學資格：凡中學畢業或具有同等學力者，均可報考。報名日期：自即日起至九月十日止。考試日期：九月十一、十二、十三日。詳情請向該院招生處索取簡章。

（特許）香港浸會學院，為香港唯一之私立大學，現正招收一九六七年度入學之新生。該院設有文理商三學院，並設有預科及專科課程。入學資格：凡中學畢業或具有同等學力者，均可報考。報名日期：自即日起至九月十日止。考試日期：九月十一、十二、十三日。詳情請向該院招生處索取簡章。

香港及九龍八達英文書院 聯合畢業典禮

保良局主席陳普芳伉儷頒發獎狀及致詞勉勵 葉迅中校長主張利用暑假 導青年參加各業短期服務

【本報訊】香港及九龍八達英文書院聯合畢業典禮，於昨（廿一）日下午八時假保良局禮堂舉行。當晚筵開五十餘席，賓客逾千。保良局主席陳普芳伉儷、葉迅中校長、各業領袖及各界代表均蒞臨主持。典禮由葉迅中校長主持，他首先致詞，勉勵畢業生利用暑假參加各業短期服務，為社會貢獻力量。隨後，陳普芳主席頒發獎狀予表現優異的學生。典禮在歡愉氣氛中圓滿結束。

保良局主席陳普芳致詞

陳主席在致詞時，首先向在場的畢業生表示祝賀，並勉勵他們在未來的學習和工作中，繼續努力，為社會做出貢獻。他還特別提到，希望畢業生能利用暑假時間，參加各業短期服務，以增進對社會的認識。

葉迅中校長主張利用暑假 導青年參加各業短期服務

葉校長在致詞時，強調了利用暑假時間的重要性。他認為，學生在學校學習的知識，需要通過實踐來鞏固。他建議學生利用暑假時間，參加各業短期服務，如工廠實習、社區服務等，以培養他們的實踐能力和社會責任感。

李炳紀念校畢業 吳氏致詞勉勵諸生 吳夫人授憑

李炳紀念校畢業典禮，由吳氏主持。吳氏在致詞時，勉勵畢業生要勇往直前，不怕困難。吳夫人則向畢業生頒發了畢業證書，並對他們的表現表示肯定。

聖維德書院 ST. VICTOR'S COLLEGE

聖維德書院是一所著名的天主教學校，提供從小學到中學的教育。該校最近舉行了畢業典禮，並頒發了獎狀予表現優異的學生。

聖若瑟英文書院 增設第五校

聖若瑟英文書院為擴大服務範圍，增設了第五校。該校將為學生提供優質的英文教育，並設有各種課外活動，以促進學生的全面发展。

香港浸會書院 招生

香港浸會書院現正招收一九六七年度招收文、商、理三學院各系一年級新生及二、三年級轉學生。報名日期：七月十日至八月十（每日上午九時至十二時，下午二時至四時，星期六下午除外）。考試日期：八月十四日至十六日。

樂道英文中學

樂道英文中學是一所著名的英文學校，提供從小學到中學的教育。該校最近舉行了畢業典禮，並頒發了獎狀予表現優異的學生。

聖路琦 男女英文書院招生

聖路琦男女英文書院現正招收男女學生。該校提供優質的英文教育，並設有各種課外活動，以促進學生的全面发展。

北角培中英文書院

北角培中英文書院是一所著名的英文學校，提供從小學到中學的教育。該校最近舉行了畢業典禮，並頒發了獎狀予表現優異的學生。

博文書院

博文書院是一所著名的英文學校，提供從小學到中學的教育。該校最近舉行了畢業典禮，並頒發了獎狀予表現優異的學生。

崇正中學

崇正中學是一所著名的中文學校，提供從小學到中學的教育。該校最近舉行了畢業典禮，並頒發了獎狀予表現優異的學生。

德致英文書院

德致英文書院是一所著名的英文學校，提供從小學到中學的教育。該校最近舉行了畢業典禮，並頒發了獎狀予表現優異的學生。

大角咀培理英文書院

大角咀培理英文書院是一所著名的英文學校，提供從小學到中學的教育。該校最近舉行了畢業典禮，並頒發了獎狀予表現優異的學生。

九龍塘培新英文中學

九龍塘培新英文中學是一所著名的英文學校，提供從小學到中學的教育。該校最近舉行了畢業典禮，並頒發了獎狀予表現優異的學生。

聖若瑟英文書院

聖若瑟英文書院是一所著名的英文學校，提供從小學到中學的教育。該校最近舉行了畢業典禮，並頒發了獎狀予表現優異的學生。

華僑文化

大會堂除舊佈新 換地毡迎五週年

音樂廳舉行展覽會後日開始
音樂廳舉行展覽會後日開始

有志求學的青年男女 請聽今日港台新節目

「十年磨一」訪問苦學青年 今起逢星
期三晚七時播出

香港天主教大學聯合會 舉辦公長研討會

出席者有十五間大專院校公教同
學會代表

孔教學院大成三樂校 歡迎何文齡博士榮休

梁端卿主席頒贈何氏服務功勞

達成英文夜中學 招生

校址：北區... 招生...

聖瑪利英文書院 招生

校址：九龍... 招生...

世界

校址廉租免頂

旺角鼓油街壹號全座四層石屎新樓出租佔地八千餘呎設備完善水電俱全全部裝修格最適合學校之用即租即開辦如有意者請向電話：四四四八八八或移玉至干諾道中六十二號馬路出入口庄面洽

信義中學招生

一、級：初中一至高中
二、報名：即日起至七月十五日止
三、校址：九龍彌敦道五十二號

香港大學士主辦 大衛英文書院

校址：九龍彌敦道五十二號

鄧鏡波英文書院

校址：九龍彌敦道五十二號

靜心中學附小招各級新生

校址：九龍彌敦道五十二號

邱吉爾英文書院招生

校址：九龍彌敦道五十二號

聖瑪利英文書院

校址：九龍彌敦道五十二號

達成英文夜中學

校址：九龍彌敦道五十二號

亞洲聯合書院

擴充班級招生

一、級：初中一至高中
二、報名：即日起至七月十五日止
三、校址：九龍彌敦道五十二號

宣道中學

校址：九龍彌敦道五十二號

宣道小學

校址：九龍彌敦道五十二號

宣道幼稚園

校址：九龍彌敦道五十二號

策文

校址：九龍彌敦道五十二號

聖馬利亞中學

校址：九龍彌敦道五十二號

清華書院

校址：九龍彌敦道五十二號

宣道中學

校址：九龍彌敦道五十二號

宣道小學

校址：九龍彌敦道五十二號

宣道幼稚園

校址：九龍彌敦道五十二號

策文

校址：九龍彌敦道五十二號

聖馬利亞中學

校址：九龍彌敦道五十二號

清華書院

校址：九龍彌敦道五十二號

宣道中學

校址：九龍彌敦道五十二號

宣道小學

校址：九龍彌敦道五十二號

宣道幼稚園

校址：九龍彌敦道五十二號

策文

校址：九龍彌敦道五十二號

聖馬利亞中學

校址：九龍彌敦道五十二號

清華書院

校址：九龍彌敦道五十二號

宣道中學

校址：九龍彌敦道五十二號

宣道小學

校址：九龍彌敦道五十二號

宣道幼稚園

校址：九龍彌敦道五十二號

策文

校址：九龍彌敦道五十二號

聖馬利亞中學

校址：九龍彌敦道五十二號

清華書院

校址：九龍彌敦道五十二號

宣道中學

校址：九龍彌敦道五十二號

宣道小學

校址：九龍彌敦道五十二號

宣道幼稚園

校址：九龍彌敦道五十二號

策文

校址：九龍彌敦道五十二號

聖馬利亞中學

校址：九龍彌敦道五十二號

清華書院

校址：九龍彌敦道五十二號

宣道中學

校址：九龍彌敦道五十二號

宣道小學

校址：九龍彌敦道五十二號

宣道幼稚園

校址：九龍彌敦道五十二號

策文

校址：九龍彌敦道五十二號

聖馬利亞中學

校址：九龍彌敦道五十二號

清華書院

校址：九龍彌敦道五十二號

宣道中學

校址：九龍彌敦道五十二號

宣道小學

校址：九龍彌敦道五十二號

宣道幼稚園

校址：九龍彌敦道五十二號

策文

校址：九龍彌敦道五十二號

聖馬利亞中學

校址：九龍彌敦道五十二號

清華書院

校址：九龍彌敦道五十二號

... ..

行外訂普通及原料性貨近旬轉增衆

顯示港貨外銷佳趨

本報與轉口，以歐美澳非日台等地採購爲主。

港產出口

增幅更大

總值高報五億四千萬元

轉口進速尤大輸入值保持穩

【本報訊】本港工商業發展局昨日公佈，一九六七年六月月份港產出口總值，較去年同期增加百分之四十四點四，達五億四千萬元。其中轉口進速尤大，輸入值保持穩定。

該局指出，六月月份港產出口總值，較去年同期增加百分之四十四點四，達五億四千萬元。其中轉口進速尤大，輸入值保持穩定。

經營國際匯者有活

美電市疲莫能興

洋行有吸美鈔向堅收市五七九

K金跌收市爲二七五·六二

【本報訊】金銀市昨日交易，美電市疲，莫能興。洋行有吸美鈔，向堅收市五七九。K金跌收市爲二七五·六二。

大陸米一家復開盤

食米市大勢疲慢

成盤量近三千包

另拆家提一千包一般價

【本報訊】大陸米昨日復開盤，食米市大勢疲慢。成盤量近三千包，另拆家提一千包一般價。

各綫貨源轉衆

化軟盤大牛生

元〇八二担每均平

順隨格價售零肉生鮮

| 品名 | 單位 | 價格 |
|------|----|------|
| 生鮮牛肉 | 担 | 八元二角 |
| 生鮮豬肉 | 担 | 七元五角 |
| 生鮮雞肉 | 担 | 六元五角 |
| 生鮮鴨肉 | 担 | 六元 |
| 生鮮魚類 | 担 | 五元五角 |

外圍訂價報升

化原現貨堅穩

哥士的交投暢

【本報訊】外圍訂價報升，化原現貨堅穩。哥士的交投暢。

香港股票市依然沉靜

全日開做僅十四萬元

一般持觀望不願吸納亦少賤沽

【本報訊】香港股票市昨日依然沉靜，全日開做僅十四萬元。一般持觀望，不願吸納，亦少賤沽。

東亞股市反覆

多類價位回降

全日成交共一億股

| 股票名稱 | 價格 |
|------|-------|
| 東亞股票 | 10.50 |
| 香港股票 | 12.00 |
| 上海股票 | 15.00 |
| 廣州股票 | 18.00 |
| 北京股票 | 20.00 |

克馬德西牌

低改價牌

點小三升士告美

【本報訊】克馬德西牌，低改價牌。點小三升士告美。

南非商業銀行本月起

貸款利率提高千分五

最低利率將爲百分之八點五

今後三個月貸款總額削減

【本報訊】南非商業銀行本月起，貸款利率提高千分五。最低利率將爲百分之八點五。今後三個月貸款總額削減。

德東近千噸下週到

糖市大盆冷

落板略幼日

降下價貨期糖原際國

【本報訊】德東近千噸下週到，糖市大盆冷。落板略幼日。降下價貨期糖原際國。

買盆嫌零碎

局勢不安來訂與除放買賣俱審慎

大陸去貨減料後市落單會較大宗

【本報訊】買盆嫌零碎，局勢不安來訂與除放買賣俱審慎。大陸去貨減料後市落單會較大宗。

各綫新貨入貯續減呈提取多於出倉

冷倉貯率再下降

週來空位多一成

【本報訊】各綫新貨入貯續減，呈提取多於出倉。冷倉貯率再下降。週來空位多一成。

日本六月出口額

增逾九億美元

漲幅近百分九

上半年總額一億一千九百九十九萬

| 出口類別 | 金額 |
|------|------|
| 機械 | 1.2億 |
| 運輸工具 | 1.1億 |
| 化學品 | 1.0億 |
| 其他 | 0.9億 |

各國貨幣行情表

| 貨幣名稱 | 行情 |
|------|--------|
| 美元 | 1.00 |
| 英鎊 | 0.70 |
| 日圓 | 100.00 |
| 法郎 | 5.00 |

輪船停泊處

| 船名 | 公司 | 停泊處 |
|--------------|----|-----|
| CHUNGKING | 太古 | A34 |
| HYDRA | 太古 | A32 |
| SAMOS | 太古 | A21 |
| RANEE | 太古 | A2 |
| YCHOOW | 太古 | A2 |
| FERNLAND | 太古 | A2 |
| YEWBANK | 太古 | A2 |
| PIONEER MOON | 太古 | A2 |
| TJIPONDOK | 太古 | A2 |
| HELLOS | 太古 | A2 |
| CALIFORNIA | 太古 | A2 |
| EASTERN MUSE | 太古 | A2 |
| MANILA MARU | 太古 | A2 |
| ASATERU MARU | 太古 | A2 |
| HUGHEVERETT | 太古 | A2 |

芝利華十七到

二十開往澳洲

由西澳經星來將於十六到

十八開溫哥華西雅圖林倫

捷達十五來

翌開南西非

丸屋古名十九抵港

印尼

安娜碧琪輪

由西澳經星來將於十六到

十八開溫哥華西雅圖林倫

捷達十五來

翌開南西非

丸屋古名十九抵港

印尼

入口輪船預告

| 船名 | 公司 | 由何處來 | 日期 |
|------------------|----|------|----|
| ARAMAC | 太古 | 澳洲 | 十七 |
| BINGO MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| CHOWA MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| DAIKO MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| ASTORIA MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| SHINSEI MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| KYOE MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| SEIAN MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| SHINOUTSKERE | 太古 | 日本 | 十七 |
| TAI MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| VELEBIT | 太古 | 日本 | 十七 |
| H.K. MARINER | 太古 | 日本 | 十七 |
| BALI | 太古 | 日本 | 十七 |
| ORIENTAL RULER | 太古 | 日本 | 十七 |
| BINGO MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| GERTRUD IHERSE | 太古 | 日本 | 十七 |
| MIHARU MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| COMORIN | 太古 | 日本 | 十七 |
| PRES. TAYLOR | 太古 | 日本 | 十七 |
| TEMRAIRE | 太古 | 日本 | 十七 |
| PRES. JEFFERSON | 太古 | 日本 | 十七 |
| STAR BETELGEUSE | 太古 | 日本 | 十七 |
| YAMAKIMI MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| ASTORIA MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| ATSUTA MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| STATE OF GUJARAT | 太古 | 日本 | 十七 |
| SAN. MALTSTER | 太古 | 日本 | 十七 |
| STR. FUTAMI | 太古 | 日本 | 十七 |
| SILETTA | 太古 | 日本 | 十七 |
| HOI WONG | 太古 | 日本 | 十七 |
| SACHIKAWA MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| TJILIWONG | 太古 | 日本 | 十七 |
| WASHINGTON | 太古 | 日本 | 十七 |
| PRES. JEFFERSON | 太古 | 日本 | 十七 |
| DAEPORI | 太古 | 日本 | 十七 |
| STR. BANKA | 太古 | 日本 | 十七 |
| CHUPRA | 太古 | 日本 | 十七 |
| EASTERN ROVER | 太古 | 日本 | 十七 |
| MEISHUSAN MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| SINOUTSKERE | 太古 | 日本 | 十七 |
| JARAN BEAR | 太古 | 日本 | 十七 |
| SANTOS MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| SINCERE | 太古 | 日本 | 十七 |
| ZUCHISAN MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| EASTERN MBID | 太古 | 日本 | 十七 |
| ELLEN BAKKE | 太古 | 日本 | 十七 |
| PRES. GARCIA | 太古 | 日本 | 十七 |
| STATE OF BIHAB | 太古 | 日本 | 十七 |
| GLORY NO. 1 | 太古 | 日本 | 十七 |
| EASTERN GOSY | 太古 | 日本 | 十七 |

出口輪船預告

| 船名 | 公司 | 往何處 | 日期 |
|------------------|----|-----|----|
| SACHIKAWA | 太古 | 澳洲 | 十七 |
| CALIFORNIA | 太古 | 日本 | 十七 |
| SHINSEI MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| ASATERU MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| HYDRA | 太古 | 日本 | 十七 |
| YOKO MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| H.K. MARINER | 太古 | 日本 | 十七 |
| HELLOS | 太古 | 日本 | 十七 |
| KNUT MAERSK | 太古 | 日本 | 十七 |
| JELUM | 太古 | 日本 | 十七 |
| JAGKRANTI | 太古 | 日本 | 十七 |
| ELSE MAERSK | 太古 | 日本 | 十七 |
| TJIPONDOK | 太古 | 日本 | 十七 |
| CHOWA MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| GOLDEN BEAR | 太古 | 日本 | 十七 |
| KYOE MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| SURAT | 太古 | 日本 | 十七 |
| NIKKEI MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| SHUN LDE | 太古 | 日本 | 十七 |
| PRES. OEBZON | 太古 | 日本 | 十七 |
| EIZAN MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| YCHOOW | 太古 | 日本 | 十七 |
| PACIFIC TELSTAR | 太古 | 日本 | 十七 |
| TEMRAIRE | 太古 | 日本 | 十七 |
| SHINRI MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| PRES. CLEVELAND | 太古 | 日本 | 十七 |
| STAR BETELGEUSE | 太古 | 日本 | 十七 |
| SAMOS | 太古 | 日本 | 十七 |
| PRES. TAYLOR | 太古 | 日本 | 十七 |
| YAMAKIMI MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| STATE OF GUJARAT | 太古 | 日本 | 十七 |
| STATE OF ANDHRA | 太古 | 日本 | 十七 |
| ARAMAC | 太古 | 日本 | 十七 |
| BIGNO MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| BENARMIN | 太古 | 日本 | 十七 |
| TSDEK | 太古 | 日本 | 十七 |
| PRES. JEFFERSON | 太古 | 日本 | 十七 |
| TJILIWONG | 太古 | 日本 | 十七 |
| DAEPORI | 太古 | 日本 | 十七 |
| STATE OF BIHAB | 太古 | 日本 | 十七 |
| PIONEER MOON | 太古 | 日本 | 十七 |
| GLORY NO. 1 | 太古 | 日本 | 十七 |
| SILETTA | 太古 | 日本 | 十七 |
| UNKAI MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| KOSORAU MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| RAJAH | 太古 | 日本 | 十七 |
| STR. BANKA | 太古 | 日本 | 十七 |
| SELAN MARU | 太古 | 日本 | 十七 |
| TSDEK | 太古 | 日本 | 十七 |
| STATE OF BIHAB | 太古 | 日本 | 十七 |
| KOSTRENA | 太古 | 日本 | 十七 |
| ELLEN BAKKE | 太古 | 日本 | 十七 |
| BORIBANA | 太古 | 日本 | 十七 |
| ELLEN BAKKE | 太古 | 日本 | 十七 |
| ELLEN BAKKE | 太古 | 日本 | 十七 |
| TARONGA | 太古 | 日本 | 十七 |

WELCOME TO HONG KONG

TOKYU NEZI EUROPE TOUR

加西亞總統

十七由美到

翌開西非

里安各埠

三協海運株式會社

SANKYO LINE

順利 七月十五日由日本抵港

達都 七月十五日由日本抵港

大興丸

十六由美到

翌開西非

里安各埠

大興丸

十六由美到

翌開西非

里安各埠

協成汽船株式會社

KYOSEI LINE

大俊丸 七月十四日由日本抵港

成安丸 七月十五日由日本抵港

日幸丸 七月十八日由日本抵港

BEN LINE

邊雅民輪

開往倫敦、鹿特丹、漢堡

七月十二日開始發貨

業大安樂

順昌航業公司啓

七月十五日發貨

印度航業有限公司

THE SHIPPING CORP. OF INDIA LTD.

芝渣列州

威薩華

安達拉州

威薩必達

香港飛翼船有限公司

飛飛飛飛飛飛飛飛

即日預售七天來回票

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

昌記公司

昌記公司

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

J.I.P. LINE

J.I.P. LINE

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

表刻時車九廣

| 九龍至廣州 | 廣州至九龍 |
|-------------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| 6.30 7.34 10.02 17.06 6.04 7.10 14.25 15.34 | 7.32 8.44 17.12 18.22 6.38 7.46 15.33 16.41 |
| 8.38 9.43 17.54 18.57 7.10 8.16 16.19 17.29 | 9.26 10.30 18.46 19.51 7.48 8.55 17.27 18.32 |
| 10.34 11.38 20.00 21.03 8.58 10.05 18.33 19.40 | 11.43 12.46 21.00 22.03 10.05 11.13 19.09 20.14 |
| 12.53 13.58 21.47 22.50 11.14 12.22 20.07 21.14 | 13.45 14.49 22.30 23.33 12.02 13.09 21.19 22.25 |
| 14.55 15.57 23.00 10.03 13.12 14.24 | |

巴拿馬 註冊貨輪

“北方勇士號”

出售

上述貨輪，總噸297註冊噸4758，載重噸10193，船長447呎，闊56呎三吋，吃水26呎八吋八分，現擬遷往沖繩島。ADAGAJIMA南部外。

該輪所有人員擬用投標方式出售，有意投標者須於一九六七年七月十七日下午五時前致函敝公司，信封上須註明“北方勇士號投標”，得標者須負一切有關責任及費用。所有人員有權保留不接納最高價之投標及任何其他投標。

華林洋行代理：PAN NORSE S/S CO. SIA

太古輪船

太古輪船

華麗輪船

華麗輪船

太平洋電報

太平洋電報

華麗輪船

華麗輪船

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

順昌航業公司啓

港外綫輪開行時間表

| 長洲綫 | |
|--------|---------|
| 香港往長洲 | 長洲返香港 |
| 上午七時正 | 上午六時四十分 |
| 上午八時正 | 上午七時正 |
| 上午九時正 | 上午八時正 |
| 上午十時正 | 上午九時正 |
| 上午十一時正 | 上午十時正 |
| 上午十二時正 | 上午十一時正 |
| 下午一時正 | 下午二時正 |
| 下午二時正 | 下午三時正 |
| 下午三時正 | 下午四時正 |
| 下午四時正 | 下午五時正 |
| 下午五時正 | 下午六時正 |
| 下午六時正 | 下午七時正 |
| 下午七時正 | 下午八時正 |
| 下午八時正 | 下午九時正 |
| 下午九時正 | 下午十時正 |
| 下午十時正 | 下午十一時正 |
| 下午十一時正 | 下午十二時正 |

| 荃灣、青衣綫 | |
|--------|--------|
| 香港往荃灣 | 荃灣返香港 |
| 上午六時正 | 上午六時正 |
| 上午七時正 | 上午七時正 |
| 上午八時正 | 上午八時正 |
| 上午九時正 | 上午九時正 |
| 上午十時正 | 上午十時正 |
| 上午十一時正 | 上午十一時正 |
| 下午一時正 | 下午二時正 |
| 下午二時正 | 下午三時正 |
| 下午三時正 | 下午四時正 |
| 下午四時正 | 下午五時正 |
| 下午五時正 | 下午六時正 |
| 下午六時正 | 下午七時正 |
| 下午七時正 | 下午八時正 |
| 下午八時正 | 下午九時正 |
| 下午九時正 | 下午十時正 |
| 下午十時正 | 下午十一時正 |
| 下午十一時正 | 下午十二時正 |

| 大澳綫 | |
|--------|--------|
| 香港往大澳 | 大澳返香港 |
| 上午十時正 | 上午六時正 |
| 上午十一時正 | 上午七時正 |
| 下午一時正 | 上午八時正 |
| 下午二時正 | 上午九時正 |
| 下午三時正 | 上午十時正 |
| 下午四時正 | 上午十一時正 |
| 下午五時正 | 下午一時正 |
| 下午六時正 | 下午二時正 |
| 下午七時正 | 下午三時正 |
| 下午八時正 | 下午四時正 |
| 下午九時正 | 下午五時正 |
| 下午十時正 | 下午六時正 |
| 下午十一時正 | 下午七時正 |
| 下午十二時正 | 下午八時正 |

英航向加拿大 購飛行駕駛室

【本報訊】英國航空公司（BA）向加拿大航空公司（CA）購買飛行駕駛室，以便在加拿大各機場使用。此項交易是英航擴大其在北美業務計劃的一部分。據悉，英航將購買約五十個駕駛室，用於其往返加拿大的航班。此舉將有助於英航節省成本，並提高其在北美航線的服務質量。

加航各答有糖園 紀念華僑楊大鈞

【本報訊】加拿大航空公司（CA）在安大略省的一個糖園舉行紀念活動，以紀念華僑楊大鈞。楊大鈞是加航的創始人之一，對加航的發展做出了重要貢獻。此次紀念活動旨在表彰華僑對加拿大航空事業的支持和貢獻。活動吸引了眾多嘉賓參加，場面熱烈。

加拿大太平洋航 展開全貨運班機

【本報訊】加拿大太平洋航空公司（CPA）宣佈展開全貨運班機服務，以滿足北美及歐洲之間的貨運需求。該公司表示，全貨運班機將提供快速、可靠的運輸服務，覆蓋北美、歐洲及亞洲主要港口。此舉將進一步加強加拿大太平洋航空公司的貨運網絡，為客戶提供更多選擇。

海空聯運往歐洲 應付蘇聯土運河封閉困難

【本報訊】由於蘇聯土運河封閉，海空聯運往歐洲的貨物面臨困難。加拿大太平洋航空公司（CPA）表示，將採取緊急措施，調整航線以確保貨物準時到達。公司表示，將與客戶密切溝通，並提供替代方案，以應對目前的運輸挑戰。此舉體現了加拿大太平洋航空公司的靈活性和服務意識。

英航向加拿大 購飛行駕駛室

【本報訊】英國航空公司（BA）向加拿大航空公司（CA）購買飛行駕駛室，以便在加拿大各機場使用。此項交易是英航擴大其在北美業務計劃的一部分。據悉，英航將購買約五十個駕駛室，用於其往返加拿大的航班。此舉將有助於英航節省成本，並提高其在北美航線的服務質量。

加航各答有糖園 紀念華僑楊大鈞

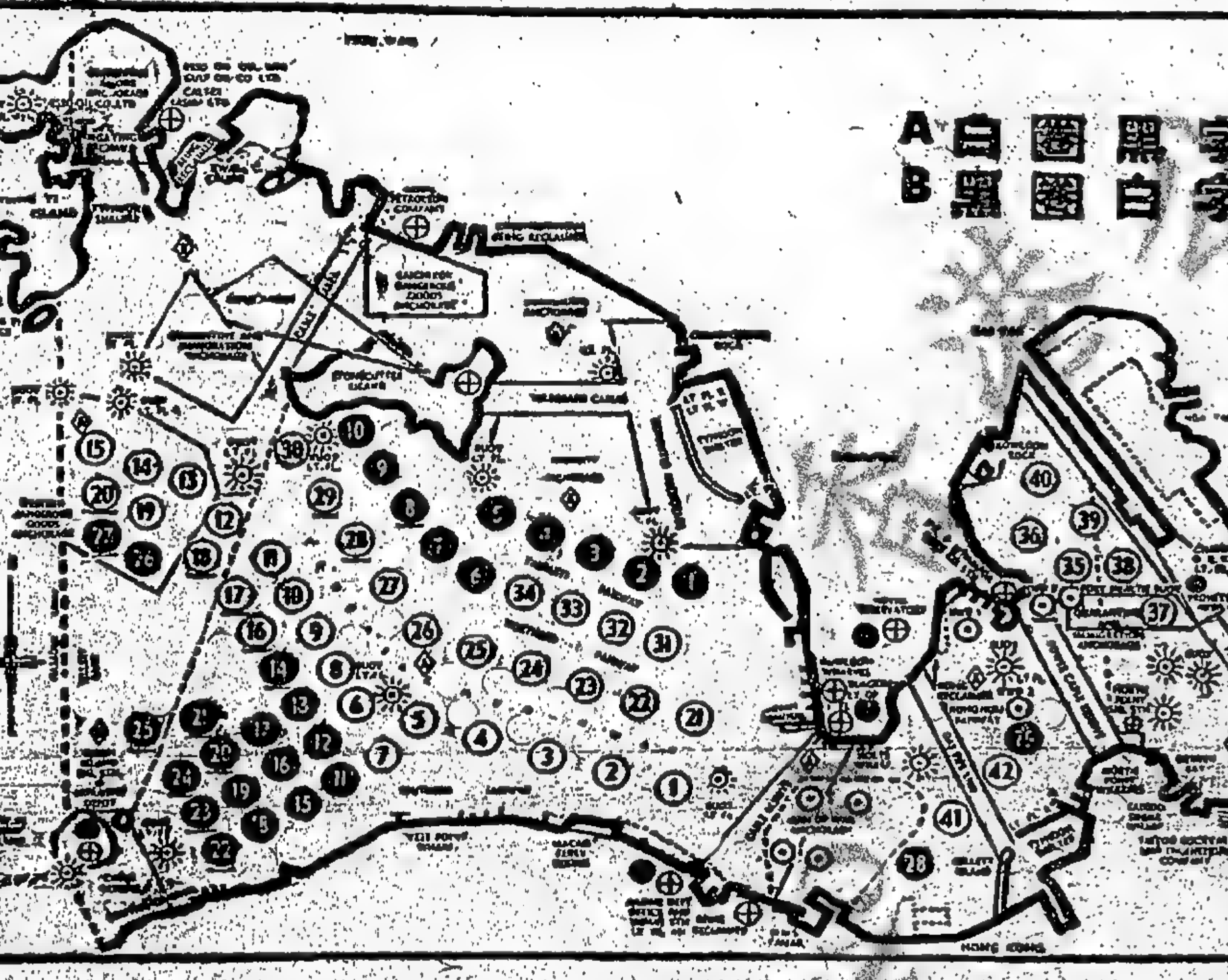
【本報訊】加拿大航空公司（CA）在安大略省的一個糖園舉行紀念活動，以紀念華僑楊大鈞。楊大鈞是加航的創始人之一，對加航的發展做出了重要貢獻。此次紀念活動旨在表彰華僑對加拿大航空事業的支持和貢獻。活動吸引了眾多嘉賓參加，場面熱烈。

加拿大太平洋航 展開全貨運班機

【本報訊】加拿大太平洋航空公司（CPA）宣佈展開全貨運班機服務，以滿足北美及歐洲之間的貨運需求。該公司表示，全貨運班機將提供快速、可靠的運輸服務，覆蓋北美、歐洲及亞洲主要港口。此舉將進一步加強加拿大太平洋航空公司的貨運網絡，為客戶提供更多選擇。

海空聯運往歐洲 應付蘇聯土運河封閉困難

【本報訊】由於蘇聯土運河封閉，海空聯運往歐洲的貨物面臨困難。加拿大太平洋航空公司（CPA）表示，將採取緊急措施，調整航線以確保貨物準時到達。公司表示，將與客戶密切溝通，並提供替代方案，以應對目前的運輸挑戰。此舉體現了加拿大太平洋航空公司的靈活性和服務意識。



遠東航空業 零件及人員缺乏 為保養重大問題

【本報訊】遠東航空業面臨零件及人員缺乏的問題，這已成為保養的重大問題。由於零件供應不足和技術人員短缺，飛機的維修和保養工作受到嚴重影響。航空公司表示，將採取措施解決這一問題，以確保飛機的安全運行。此舉對於維護航空業的正常運作至關重要。

台灣亞航保養設備規模大 尚有航訊刊在第五張第二頁

【本報訊】台灣亞航保養設備規模大，尚有航訊刊在第五張第二頁。亞航在台灣的保養設備規模龐大，涵蓋了多種型號的飛機。這將有助於提高飛機的保養質量，並縮短維修時間。航空公司表示，將繼續加大對保養設備的投入，以確保飛機的安全和舒適。

亞伯拉罕見赴曼谷

【本報訊】亞伯拉罕見赴曼谷，此行旨在加強與泰國的聯繫。亞伯拉罕見是加拿大的一位重要官員，此次訪問將與泰國政府官員進行會談，討論雙邊貿易和投資合作。此行預計將取得豐碩成果，進一步促進加泰兩國的經貿往來。

尚有航訊刊在第五張第二頁

【本報訊】尚有航訊刊在第五張第二頁，讀者可前往該處查詢。此處提供了最新的航空資訊，包括航班時刻表、票價變動以及機場動態等。讀者可以通過此處獲取所需的航空資訊，為出行做好準備。

NAKAMURA STEAMSHIP CO., LTD.

朝照丸 七月十四日開行

往星加坡、巴生港

總代理：大源船務公司

天祥洋行

馬可尼郵船

往星加坡、巴生港

總代理：天祥洋行

JARDINE, MATHESON & CO. LTD.

WASHINGTON 輪

往溫哥華、西雅圖、波特蘭

總代理：怡和洋行

UNITED STATES LINES INC.

加州輪

往洛杉磯、三藩市、舊金山

總代理：美國輪船公司

ORIENTAL LINE

備後丸

往星加坡、巴生港

總代理：東方輪船公司

太平洋輪船公司

聖松輪

往星加坡、巴生港

總代理：太平洋輪船公司

加西亞輪船公司

奧士文輪

往星加坡、巴生港

總代理：加西亞輪船公司

MAERSK LINE

馬蓮馬士基

往星加坡、巴生港

總代理：馬士基輪船公司

愛施馬士基

耶加輪

往星加坡、巴生港

總代理：愛施馬士基輪船公司

光榮輪船

光榮輪

往星加坡、巴生港

總代理：光榮輪船公司

日本郵船株式會社

新榮丸

往星加坡、巴生港

總代理：日本郵船株式會社

大興丸

大興丸

往星加坡、巴生港

總代理：大興丸公司

日本郵船株式會社

名古屋丸

往星加坡、巴生港

總代理：日本郵船株式會社

三春丸

三春丸

往星加坡、巴生港

總代理：三春丸公司

雅多利亞丸

雅多利亞丸

往星加坡、巴生港

總代理：雅多利亞丸公司



七全
彩部

映獻天今
巨影聯獻文愛公國
片色婦人藝術可尋

女人 女人

黃 薇 露 絲 翠

風聲鶴唳

今今
情天

奇特母情 偉餘公今

起點正時 修正期下

國 寶

創攝樂遊蘭清狂
能不龍欲 一潘狂

天一映展
片門列職部品司梅美
巨打激倫西出公倫

黑俠 金槍

文中上片彩七翠美
主演 豪 鳳 鳳 鳳

芳 芳 珠 人 揚

最廣大本日 導演倫

華僑日報

本報創刊於一九二一年，為僑胞之唯一喉舌。每日出版，除星期日及例假日外。每份大洋四分。零售每份大洋四分。本報地址：新加坡大馬路。電話：二二二二。廣告部：二二二二。印刷部：二二二二。發行部：二二二二。訂閱部：二二二二。本報代售處：新加坡各大書報社。本報廣告刊例：每行每日大洋四分。長期刊登，另有議價。本報廣告部：新加坡大馬路。電話：二二二二。

聘請

聘請小六教員

聘請英文秘書

聘請會計

聘請設計

聘請男女

聘請後生

聘請教員

聘請護士

聘請見習

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

聘請教員

美聯會聘請美籍技術人員

本會為協助僑胞在美就業，特聘請美籍技術人員，包括：工程師、會計師、律師、醫生、護士、教師、技師等。凡有意在美就業者，請向本會索取申請表格及資料。地址：新加坡大馬路。電話：二二二二。

港大女生

港大女生，專修英文、會計、簿記、統計、經濟、法律、醫學、教育、社會工作等。凡有意入學者，請向港大招生處索取申請表格。地址：香港大學。電話：二二二二。

升中

升中補習班，專修英文、數學、國文、歷史、地理、體育、音樂、美術等。凡有意升中者，請向本補習班索取申請表格。地址：新加坡大馬路。電話：二二二二。

狗貓

狗貓，專修英文、會計、簿記、統計、經濟、法律、醫學、教育、社會工作等。凡有意入學者，請向狗貓招生處索取申請表格。地址：狗貓大學。電話：二二二二。

托兒

托兒，專修英文、會計、簿記、統計、經濟、法律、醫學、教育、社會工作等。凡有意入學者，請向托兒招生處索取申請表格。地址：托兒大學。電話：二二二二。

珠算

珠算，專修珠算、英文、會計、簿記、統計、經濟、法律、醫學、教育、社會工作等。凡有意入學者，請向珠算招生處索取申請表格。地址：珠算大學。電話：二二二二。

教授

教授，專修英文、會計、簿記、統計、經濟、法律、醫學、教育、社會工作等。凡有意入學者，請向教授招生處索取申請表格。地址：教授大學。電話：二二二二。

打字

打字，專修打字、英文、會計、簿記、統計、經濟、法律、醫學、教育、社會工作等。凡有意入學者，請向打字招生處索取申請表格。地址：打字大學。電話：二二二二。

求精數專

求精數專，專修數學、英文、會計、簿記、統計、經濟、法律、醫學、教育、社會工作等。凡有意入學者，請向求精數專招生處索取申請表格。地址：求精數專大學。電話：二二二二。

影印

影印，專修影印、英文、會計、簿記、統計、經濟、法律、醫學、教育、社會工作等。凡有意入學者，請向影印招生處索取申請表格。地址：影印大學。電話：二二二二。

電視

電視，專修電視、英文、會計、簿記、統計、經濟、法律、醫學、教育、社會工作等。凡有意入學者，請向電視招生處索取申請表格。地址：電視大學。電話：二二二二。

電氣

電氣，專修電氣、英文、會計、簿記、統計、經濟、法律、醫學、教育、社會工作等。凡有意入學者，請向電氣招生處索取申請表格。地址：電氣大學。電話：二二二二。

水電

水電，專修水電、英文、會計、簿記、統計、經濟、法律、醫學、教育、社會工作等。凡有意入學者，請向水電招生處索取申請表格。地址：水電大學。電話：二二二二。

打字

打字，專修打字、英文、會計、簿記、統計、經濟、法律、醫學、教育、社會工作等。凡有意入學者，請向打字招生處索取申請表格。地址：打字大學。電話：二二二二。

求精數專

求精數專，專修數學、英文、會計、簿記、統計、經濟、法律、醫學、教育、社會工作等。凡有意入學者，請向求精數專招生處索取申請表格。地址：求精數專大學。電話：二二二二。

影印

影印，專修影印、英文、會計、簿記、統計、經濟、法律、醫學、教育、社會工作等。凡有意入學者，請向影印招生處索取申請表格。地址：影印大學。電話：二二二二。

電視

電視，專修電視、英文、會計、簿記、統計、經濟、法律、醫學、教育、社會工作等。凡有意入學者，請向電視招生處索取申請表格。地址：電視大學。電話：二二二二。

電氣

電氣，專修電氣、英文、會計、簿記、統計、經濟、法律、醫學、教育、社會工作等。凡有意入學者，請向電氣招生處索取申請表格。地址：電氣大學。電話：二二二二。

水電

水電，專修水電、英文、會計、簿記、統計、經濟、法律、醫學、教育、社會工作等。凡有意入學者，請向水電招生處索取申請表格。地址：水電大學。電話：二二二二。

打字

打字，專修打字、英文、會計、簿記、統計、經濟、法律、醫學、教育、社會工作等。凡有意入學者，請向打字招生處索取申請表格。地址：打字大學。電話：二二二二。

集
德
日
新

工廠特價租

工人世界

勞工顧問易平強調指出

保障勞工安全

實屬急不容緩

加強安全設備勞工有利

勞工顧問易平強調指出，保障勞工安全，實屬急不容緩。易氏指出，目前勞工安全設備，尚屬不足，且多屬舊式，應予加強。易氏指出，目前勞工安全設備，尚屬不足，且多屬舊式，應予加強。易氏指出，目前勞工安全設備，尚屬不足，且多屬舊式，應予加強。

登高工作格外小心

登高工作，必須格外小心，步步謹慎。易氏指出，登高工作，必須格外小心，步步謹慎。易氏指出，登高工作，必須格外小心，步步謹慎。易氏指出，登高工作，必須格外小心，步步謹慎。

易燃物料如何處理

易燃物料，應予妥善處理，不可隨意丟棄。易氏指出，易燃物料，應予妥善處理，不可隨意丟棄。易氏指出，易燃物料，應予妥善處理，不可隨意丟棄。易氏指出，易燃物料，應予妥善處理，不可隨意丟棄。

工友年富力強

轉業比較容易，技術精益求精。易氏指出，轉業比較容易，技術精益求精。易氏指出，轉業比較容易，技術精益求精。易氏指出，轉業比較容易，技術精益求精。

賺錢却講機智

易氏指出，賺錢却講機智。易氏指出，賺錢却講機智。易氏指出，賺錢却講機智。易氏指出，賺錢却講機智。

世界工業家會議

定期在耶城舉行。易氏指出，定期在耶城舉行。易氏指出，定期在耶城舉行。易氏指出，定期在耶城舉行。

水陸交通工友

工作極端辛苦。易氏指出，工作極端辛苦。易氏指出，工作極端辛苦。易氏指出，工作極端辛苦。

若女工不工作

酬同不工同女男。易氏指出，酬同不工同女男。易氏指出，酬同不工同女男。易氏指出，酬同不工同女男。

登類製品炎夏暢銷

工友忙碌生活安定。易氏指出，工友忙碌生活安定。易氏指出，工友忙碌生活安定。易氏指出，工友忙碌生活安定。

工友忙碌生活安定

易氏指出，工友忙碌生活安定。易氏指出，工友忙碌生活安定。易氏指出，工友忙碌生活安定。易氏指出，工友忙碌生活安定。

女工的人際關係

揭發醜惡社會的醜惡，控訴摧殘少女的殘暴。主演：胡小峰、王葆真、胡小峰、王葆真。

鐵網間勇

破網間勇。主演：胡小峰、王葆真、胡小峰、王葆真。

鐵網間勇

破網間勇。主演：胡小峰、王葆真、胡小峰、王葆真。

鐵網間勇

破網間勇。主演：胡小峰、王葆真、胡小峰、王葆真。

鐵網間勇

破網間勇。主演：胡小峰、王葆真、胡小峰、王葆真。

鐵網間勇

破網間勇。主演：胡小峰、王葆真、胡小峰、王葆真。

鐵網間勇

破網間勇。主演：胡小峰、王葆真、胡小峰、王葆真。

鐵網間勇

破網間勇。主演：胡小峰、王葆真、胡小峰、王葆真。

鐵網間勇

破網間勇。主演：胡小峰、王葆真、胡小峰、王葆真。

鐵網間勇

破網間勇。主演：胡小峰、王葆真、胡小峰、王葆真。

鐵網間勇

破網間勇。主演：胡小峰、王葆真、胡小峰、王葆真。

鐵網間勇

破網間勇。主演：胡小峰、王葆真、胡小峰、王葆真。

黃宣平在獅子會

講紅十字會工作

[illegible]

選出一屆首長職員

十二日在大齋堂
 (港訊)英國作家「歐士威七
 十二日(星期三)下午五時在「國王九
 南樓演講：「香港近狀」一題與各界人士
 時入座聽講。

港輪社餐會

映加拿大片

【特訊】香港扶輪社昨日舉行午宴例會，參加者有該社社員，到訪社友，及嘉賓百餘人。

該社原本邀請了海特准將演講，但他臨時未能出席，所以改為放映由怡和洋行借出一套彩色短片。短片是介紹加拿大的木材製造。該國的木材輸出佔了世界出口木材總額的百分之四十。該國的製紙業亦占木材總額的百分之二十。該國的鋸木業相當發達，全珠的旅遊用紙一半是由加

只映
 今天
 中國
 文藝
 奇情
 倫理
 巨片
 海

張李白吳
瑛清燕帆
演星聯體璧
•主紅中全
天一映天明
白吳
燕帆楚

上海書報館

殺父皇

教子

金殿歌舞場面
信天耗資廿萬
空前巨構

（右側有電影膠卷圖案）

保
有公大唱司唱由彩本
發司唱片灌片風曲片
售均片各成公行調精

美宮龐
7A4A 東大
巴2D 道坊
場四天
巨七奇倫歌
片彩情理唱
子羣
殺父皇

馮 邵
寶雲碧
戲一十場早
女嫁公
餘劍編・雲
堪餘公天
虎 灘
門 龍
旗主・子雲

最佳劇本
第七天映
請勿錯過

淑達女門

蔣芳芳 曾江 高峰 鄧光榮 王愛明 梁漱華 卿君綺
百十顆星領銜主演



國金·陵金·華金·聲寶

映聯天南明今

江青
綏寧
顧維
珍

紅陽度

九七二
九點正

戲院

上座
預售

映聯天南明今

天今映只

巨國肉空海七
片語戰戰爭陸彩

火神

一〇一

黑金
俠槍

林翠

摸槍七映明
門戰彩。天

天今映只

巨槍威亞中片七
片戰斯當文上彩

魔戰俠蟻
黨四大蟻

手確黑黑黑
槍金勇敵多具保天

映聯天南明今

天青雲南早11
映晚晚晚晚晚

星女姐 喜生 華五今
麗此 烈時。麗天

王佐方龍神敵無。早明

戲院

上座
預售

映聯天南明今

天今映只

巨國肉空海七
片語戰戰爭陸彩

火神

一〇一

黑金
俠槍

林翠

摸槍七映明
門戰彩。天

天今映只

巨槍威亞中片七
片戰斯當文上彩

魔戰俠蟻
黨四大蟻

手確黑黑黑
槍金勇敵多具保天

新世界
金華
國寶
正野
後天
 全港首輪
 盛大獻映
 新東
 寶公
 司出
 品
 國語
 對白
 小畑絹子
 荒川英紫
 東洋入選肉

春潮派！爆炸性！

大胆暴露，膽之不慚，養眼潤肺。

風光乍現，洗臉皮。

絲室皆春，天機玉照。

魔掌下的女人

同場加映：新女奇俠

彈犧牲色相 出演

無探何機
處人價陳

和味電影

心照不宣！

味和 够晒

通銷商龍

變身改造法

男歡女愛
 金禾獎
 康城影展
 最佳影片
 A MAN AND A WOMAN

宮
請即定座
天蟾影戲公司啓
東映公司攝：「魔龍神娃」
後又一巨獻！
比劍緊張巨片
英倫巨片
大川橋藏
潘佩蘭
近衛十四郎
松町弘子
宮城千賀子

劍手鐮



水中殺敵！
敢賭自有比劍片以
來最犀利的一部！
浴室香艷鏡頭
，令人陶醉！

龜世大藥舖

(楊平價廉半銀二十天今)

| | |
|----------------------------|------------------------|
| 片瓦唱歌 | 片瓦唱歌 |
| 秦刺荆 劍軻任 刺庭吳輝 郎君若獨 | 錦羅 記羅 庭吳輝 有榮與 |
| 半點二十朋 隨更銀金 | 半點二十朋 合碼連 |
| 鳳林 鐵胡 | 懷胡 珠寶頭 |

大盛天 大獻映 命 招數迭出！
令人叫絕！
飛騎砍殺！
苦心練破式！

| | |
|--------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|
| <p>河北北平</p> <p>明星</p> | <p>寶國</p> |
| <p>奉獻半時</p> <p>蓮紅</p> <p>蓮寺</p> | <p>奉獻半時</p> <p>子金花</p> |
| <p>奉獻半時二十</p> <p>彩色影戲球環</p> <p>忠火</p> <p>魂海</p> <p>正場價</p> | <p>奉獻半時</p> <p>片影戲比</p> <p>特風</p> <p>務流</p> |

樂
 千禧式
 打公安
 門可樂
浴
騎軍
 頻音門愛

太平

映場公即
映餘日
大七新
名上綜
片爭綵

父子殺

主串馮都
演畢寶安黎珍

餘五九
天明公點
鑲寶金剛
華麗包圍戲

早場正
八點半
人批把
槍口放

映期下
女兒春
演主芳菲蕭麗

姐放勝
一餘六
夢七日
飛龍
實小
主演巴

正野
寶公 司出 品
國語 小畑烟子
對白 荒川筑紫
東洋入選肉

彈犧牲色相出演

同場加映

新女奇俠

新世界
金華
國寶
後天
全港首輪
盛大獻映
新東

春潮派！爆炸性！

大膽暴露・睇之不厭・養眼潤肺

春室精
光光皆
流秘淺
史春玉

風天貞
流曉玉
史玉

應掌下的女人

劍手殺命奪

神燕大劍客勇
門龍尾劍霸！
高手比劍！
招數迭出！
令人叫絕！
七步追魂劍，
飛騎砍殺！
苦心練破式，
水中殺敵！
敢賭自有比劍片以
來最犀利一部！
浴室香艷鏡頭
，令人陶醉！

陳 連環失竊
家賊難防
向有言

香港中央電影院
華樂星宮
盛大隆重
映獻
天
公天巨
公宏榮發

華業公司 獻
利華公司 行

攝前預世
三天戲票

龍圖

本片神曲
耀成唱片
各處有售

張約瑟哥
領約瑟哥
攝片
配行

A black and white movie poster for the film 'The Dragon King' (龍圖). The poster features a man in a dark suit and a bowler hat standing next to a woman in traditional Chinese opera costume, including a large, ornate headdress. The man has a large 'X' mark on his chest. The woman is looking towards the camera. The background is dark. Text is arranged around the central image. At the top, it says '華業公司 獻' and '利華公司 行'. To the left of the woman, it says '龍圖' and '本片神曲 耀成唱片 各處有售'. To the right of the man, it says '攝前預世' and '三天戲票'. On the far right, there is a vertical column of text: '張約瑟哥', '領約瑟哥', '攝片', and '配行'.

國良米 即日 富士彩
五生國

飛泉茗園

湯

味和

今日播音

[illegible]

商樂二古

[illegible]

利舞
特藝七彩
三圓

報戴天仇
兄妹同心
懸崖追逐
決生死門
原野風光
別饒情趣

[illegible]